



BULETINUL OFICIAL

AL PROVINCIEI AUTONOME VOIVODINA

„Buletinul oficial al P.A.V.” apare după necesități în cinci limbi : sârbă, maghiară, slovacă, română, ruteană și croată. - Manuscrisele nu se restituie: - Anunțurile în baza tarifului	Novi Sad 25 august 2021 Numărul 36 Anul LXXII	Abonamentul anual 8800 dinari - Termenul de reclamații 15 zile. Redacția și administrația: Novi Sad , Vojvode Mišića 1. ISSN 0353-8494 COBISS.SR-ID 10663692 Email: sl.listapv@magyarszo.rs
--	---	--

PARTEA GENERALĂ

1203.

În baza articolelor 35 și 36 alineatul 2 din Hotărârea Adunării Provinciei privind Guvernul Provincial („Buletinul oficial al P.A.V.”, numărul 37/14) articolului 21 alineatele 1 și 2 din Regulamentul Guvernului Provincial („Buletinul oficial al P.A.V.”, numerele: 28/19 și 30/19 – rect.) precum și în baza articolului 2 din Hotărârea privind demararea procesului de elaborare a anteproiectului Planului de dezvoltare a Provinciei Autonome Voivodina pentru perioada 2022-2030, raportat la articolul 8 din Legea privind sistemul de plan al Republicii Serbia („Monitorul oficial al R.S.”, numărul: 30/18) și articolul 2 din Ordonanța privind elementele obligatorii ale planului de dezvoltare a provinciei autonome și unității autogovernării locale, („Monitorul oficial al R.S.”, numărul 107/20), Guvernul Provincial, în ședința ținută la data de 25 august 2021, a a d o p t a t

HOTĂRÂREA DE MODIFICARE A HOTĂRÂRII PRIVIND ÎNFIINȚAREA ORGANISMULUI DE COORDONARE PENTRU PREGĂTIREA, DESFĂȘURAREA, MONITORIZAREA ȘI RAPORTAREA PRIVIND REALIZAREA PLANULUI DE DEZVOLTARE A P.A. VOIVODINA 2021-2027

Articolul 1

Denumirea Hotărârii privind înființarea organismului de coordonare pentru pregătirea, desfășurarea, monitorizarea și raportarea privind realizarea Planului de dezvoltare a P.A. Voivodina 2021-2027 se modifică și va avea următorul cuprins:

„Hotărârea privind înființarea organismului de coordonare pentru pregătirea, desfășurarea, monitorizarea și raportarea privind realizarea Planului de dezvoltare a P.A. Voivodina 2022-2030”

Articolul 2

În Hotărârea privind înființarea organismului de coordonare pentru pregătirea, desfășurarea, monitorizarea și raportarea privind realizarea Planului de dezvoltare a P.A. Voivodina 2021-2027 („Buletinul oficial al P.A.V.” nr.: 8/21 și 23/21) la art. 1 și 5 liniuțele 1 și 15 „numerele: 2021-2027” se înlocuiesc cu numerele: „2022-2030”.

Articolul 3

La articolul 4 punctul 10 se modifică și va avea următorul cuprins:

„10. Kovačević Nedeljko, director al Direcției de Investiții Capitale a P.A. Voivodina;”

Articolul 4

Articolul 7 se modifică și va avea următorul cuprins:

„Activitățile de specialitate pentru nevoile Organismului de coordonare, le va efectua Agenția de Dezvoltare a Voivodinei.

Pentru nevoile Organismului de Coordonare, activitățile administrative și activitățile operative de suport le va efectua Serviciul de specialitate pentru realizarea programelor de dezvoltare a P.A. Voivodina”.

Articolul 6

Prezenta hotărâre intră în vigoare a opta zi de la publicării ei în „Buletinul oficial al Provinciei Autonome Voivodina”.

GUVERNUL PROVINCIAL

127 Numărul: 02-27/2021
Novi Sad, 25 august 2021

PREȘEDINTELE
Guvernului Provincial
Igor Mirović

1204.

În baza art. 16, 24 și 33 din Hotărârea Adunării Provinciei privind administrația provincială („Buletinul oficial al P.A.V.”, nr. 37/14, 54/14 – altă hotărâre, 37/15, 29/17, 24/19 și 66/20), raportat la Legea privind impulsivitățile în dezvoltarea rurală („Monitorul oficial al R.S.”, numerele: 10/13, 142/14, 103/15 și 101/16), la Hotărârea Adunării Provinciei privind Programul măsurilor de sprijin pentru aplicarea politicii agricole pentru dezvoltarea rurală în teritoriul Provinciei Autonome Voivodina în anul 2021 („Buletinul oficial al P.A.V.”, numărul 66/20) și la Regulamentul privind activitatea Comisiei pentru elaborarea concursurilor și regulamentelor și procedarea conform concursurilor publicate de Secretariatul Provincial pentru Agricultură, Economia Apelor și Silvicultură, secretarul provincial pentru agricultură, economia apelor și silvicultură (în continuare: secretarul provincial) emite

**MODIFICAREA REGULAMENTULUI
PRIVIND ACORDAREA MIJLOACELOR DE SPRIJIN
TINERILOR
ÎN REGIUNILE RURALE DIN TERITORIUL P.A. VOIVODINA
ÎN ANUL 2021**

Articolul 1

În Regulamentul privind acordarea mijloacelor de sprijin tinerilor în regiunile rurale din teritoriul P.A. Voivodina în anul 2021 („Buletinul oficial P.A.V.” numărul: 5/2021) articolul 14 alineatul 5 se modifică și va avea următorul cuprins:

Termenul pentru realizarea investiției în baza devizului este 18 octombrie 2021 cu excepția investiției Ridicarea noilor răsaduri de pomi fructiferi, hamei și vișă de vie la care termenul de realizare a investiției în baza devizului este 30 noiembrie 2021.”

„Mențiune:

În prezentul „Buletin oficial al P.A.V.“ nu se publică Partea specială, în conformitate cu articolul 5 alineatul 2 din Hotărârea Adunării Provinciei privind publicarea reglementărilor și a altor acte („Buletinul oficial al P.A.V.”, numerele: 54/14, 29/17 și 12/18).

Articolul 2

Modificările Regulamentului intră în vigoare pe data publicării în Buletinul oficial al P.A.V.

**SECRETARIATUL PROVINCIAL PENTRU AGRICULTURĂ,
ECONOMIA APELOR ȘI SILVICULTURĂ**

La Novi Sad, 16.08.2021

conform autorizației secretarului provincial
numărul: 104-031-229/2021 din 3.8.2021
SUBSECRETARUL INTERIMAR

Jadranka Savin

C U P R I N S

Nr. c.	Tema	Pagina	Nr. c.	Tema	Pagina
PARTEA GENERALĂ					
GUVERNUL PROVINCIAL					
1203.	Hotărârea de modificare a Hotărârii privind înființarea organismului de coordonare pentru pregătirea, desfășurarea, monitorizarea și raportarea privind realizarea Planului de dezvoltare a P.A. Voivodina 2021-2021;	1645	1215.	Decizia privind numirea membrului Consiliului de administrație al Muzeului Teatral al Voivodinei din Novi Sad;	
SECRETARIATUL PROVINCIAL PENTRU AGRICULTURĂ, ECONOMIA APELOR ȘI SILVICULTURĂ					
1204.	Modificarea Regulamentului privind acordarea mijloacelor de sprijin tinerilor în regiunile rurale din teritoriul P.A. Voivodina în anul 2021;	1645	1216.	Decizia privind autorizarea secretarului provincial pentru agricultură, economia apelor și silvicultură pentru încheierea Contractului colectiv la angajatorul IP „Vojvodinašume”, Petrovaradin.	
PARTEA SPECIALĂ					
GUVERNUL PROVINCIAL					
1205.	Decizia de avizare a Regulamentului de modificare a Regulamentului privind organizarea și sistematizarea internă a activităților la Centrul Cultural al Voivodinei „Miloš Crnjanski”;		1217.	Decizia de aprobare pentru editarea și utilizarea traducerii manualului Biologie 2, pentru clasa a II-a de liceu, scris în limba și grafia maghiară;	
1206.	Decizia de avizare a Hotărârii privind repartizarea profitului conform bilanțului pentru anul 2020 pe care l-a adoptat Adunarea S.R.L. „Incubatorul de afaceri Subotica”;		1218.	Decizia de aprobare pentru editarea și utilizarea traducerii setului de manuale Lumea din jurul nostru 2, pentru clasa a II-a a școlii elementare, în limba și grafia maghiară;	
1207.	Decizia de avizare a Hotărârii privind repartizarea profitului conform bilanțului pentru anul 2020 pe care l-a adoptat Adunarea societății comerciale „Incubatorul de afaceri Senta”;		1219.	Decizia de aprobare pentru editarea și utilizarea traducerii manualului Informatică și calculatoare 8, pentru clasa a VIII-a a școlii elementare, în limba și grafia maghiară;	
1208.	Decizia privind încetarea funcției secretarului provincial adjunct interimar pentru dezvoltarea regională, cooperarea interregională și autogovernarea locală;		1220.	Decizia de aprobare pentru editarea și utilizarea traducerii setului de manuale Limba maghiară 4, pentru clasa a IV-a a școlii elementare;	
1209.	Decizia privind numirea secretarului provincial adjunct interimar pentru dezvoltarea regională, cooperarea interregională și autogovernarea locală;		1221.	Decizia de aprobare pentru editarea și utilizarea traducerii manualului Cultura plastică 7, pentru clasa a VII-a a școlii elementare, în limba și grafia română;	
1210.	Decizia privind numirea secretarului provincial adjunct interimar pentru dezvoltarea regională, cooperarea interregională și autogovernarea locală;		1222.	Decizia de aprobare pentru editare și utilizare a manuscrisului traducerii manualului Informatică și calculatoare 5, pentru clasa a V-a a școlii elementare, în limba și grafia română;	
1211.	Decizia privind numirea secretarului provincial adjunct interimar pentru energetică, construcții și transporturi;		1223.	Decizia privind aprobarea pentru editare și utilizare a manuscrisului traducerii manualului Istorie 8, pentru clasa a VIII-a a școlii elementare, scris în limba și grafia croată;	
1212.	Decizia privind destituirea directorului interimar al Căminului Sanitar “Alibunar”, Alibunar;		PARTEA ANUNȚURI		
1213.	Decizia privind numirea directorului interimar al Căminului Sanitar “Alibunar”, Alibunar;		SECRETARIATUL PROVINCIAL PENTRU ÎNVĂȚĂMÂNTUL SUPERIOR ȘI ACTIVITATEA DE CERCETARE ȘTIINȚIFICĂ		
1214.	Decizia privind destituirea membrului Consiliului de administrație al Muzeului Teatral al Voivodinei din Novi Sad;		1224.	Concurs public de anunțare a proiectelor pentru realizarea acțiunii „Dreptul la prima șansă”.	

ANUNȚUL DECLARĂRII NULE A DOCUMENTELOR PIERDUTE: 250 dinari

Plata în contul nr 3401532918/ invocareanr. 13/D.o.o. Magyar Szó Kft. Novi Sad , Vojvode Mišića nr 1,

Textul anunțului cu adeverința de plată /exemplarul sau fotocopia chitanței/ se trimite pe adresa :

” Buletinul oficial al P.A.V.” D.o.o. Magyar Szó Kft. Vojvode Mišića nr. 1, Novi Sad

Secretariatul Provincial pentru Educație, Reglementări, Administrație și Minoritățile Naționale - Comunitățile Naționale

Redactor responsabil : Dijana Katona, Tel. 021 487 44 27

Tiparul: D.o.o. Magyar Szó Kft. Tipografia FORUM, Vojvode Mišića nr 1, Novi Sad. Telefoane: redacția 064 805 5142,

Serviciul de abonamente: 021 557 304, Serviciul de publicitate: 021 457 633,

E-mail: sl.listapv@magyarszo.rs